

Y Cyfarfod Llawn

Dyddiad y cyfarfod:
Dydd Mawrth, 31 Ionawr 2012

Amser y cyfarfod:
13:30

Cynulliad
Cenedlaethol
Cymru

National
Assembly for
Wales



Agenda

(42)v3

1. Cwestiynau i'r Prif Weinidog (60 munud)

Mae'r Llywydd wedi cytuno i alw ar Arweinwyr y Pleidiau i ofyn cwestiynau heb rybudd i'r Prif Weinidog ar ôl Cwestiwn 2.

[Gweld y cwestiynau](#)

2. Datganiad a Chyhoeddiad Busnes (30 munud)

[Gweld y Datganiad a Chyhoeddiad Busnes](#)

3. Datganiad gan y Gweinidog Busnes, Menter, Technoleg a Gwyddoniaeth: Ardaloedd Menter (45 munud)

4. Datganiad gan Weinidog yr Amgylchedd a Datblygu Cynaliadwy: Adolygiad o Effeithiolrwydd Datblygu Cynaliadwy (30 munud)

Dogfen ategol

[Adroddiad ar Adolygiad o Effeithiolrwydd y Cynllun Datblygu Cynaliadwy](#)

5. Datganiad gan Weinidog yr Amgylchedd a Datblygu Cynaliadwy: Cyhoeddi'r Asesiad o Risgiau Newid Hinsawdd (30 munud)

Dogfennau Ategol

[Asesiad Risg o'r Newid yn Hinsawdd y DU](#) (Saesneg yn unig)

[Asesiad Risg o'r Newid yn Hinsawdd Cymru](#) (Saesneg yn unig)

[Dogfen Gryno'r Asesiad Risg o'r Newid yn Hinsawdd Cymru](#) (Saesneg yn unig)

6. Cynnig Cydsyniad Deddfwriaethol a Fil y DU ynghylch Diogelu Rhyddidau (15 munud)

NDM4854 Carwyn Jones (Pen-y-bont ar Ogwr)

Bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru, yn unol â Rheol Sefydlog 29.6, yn cytuno y dylai Senedd y DU ystyried, yn ychwanegol at y darpariaethau y cyfeiriwyd atynt yn NDM4680, y darpariaethau pellach hynny a ddygwyd gerbron yn Bil y DU ynghylch Diogelu Rhyddidau sy'n ymwneud â rhyddid gwybodaeth a diogelu data, i'r graddau y maent yn dod o fewn cymhwysedd Cynulliad Cenedlaethol Cymru.

Mae Memorandwm Cydsyniad Deddfwriaethol wedi'i osod yn y Swyddfa Gyflwyno ar 10 Tachwedd 2011 yn unol â Rheol Sefydlog 29.2.(iii)

Dogfennau Ategol

I weld copi o Fil y DU ynghylch Diogelu Rhyddidau, ewch i:

<http://services.parliament.uk/bills/2010-11/protectionoffreedoms/documents.html>

[Memorandwm Cydsyniad Deddfwriaethol](#)

[Adroddiad y Pwyllgor Materion Cyfansoddiadol a Deddfwriaethol ar Fil y DU ynghylch Diogelu Rhyddidau \(Memorandwm Cydsyniad Deddfwriaethol\)](#)

7. Gorchymyn y Swyddfa Gwell Rheoleiddio Leol (Diddymu a Throsglwyddo Swyddogaethau) 2012 (15 munud)

NDM4901 Carl Sargeant (Alun a Glannau Dyfrdwy)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

Yn cytuno bod yr Ysgrifennydd Gwladol yn gwneud Gorchymyn y Swyddfa Gwell Rheoleiddio Leol (Diddymu a Throsglwyddo Swyddogaethau etc) 2012 yn unol â'r drafft a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 24 Ionawr 2012.

Gosodwyd y Memorandwm Esboniadol a memorandwm cydsyniad yn y Swyddfa Gyflwyno ar 24 Ionawr 2012.

Dogfennau Ategol

[The Local Better Regulation Office \(Dissolution and Transfer of Functions, Etc.\) Order 2012](#)

[Memorandwm Esboniadol](#)

[Memorandwm Cydsyniad](#)

[Adroddiad y Pwyllgor Materion Cyfansoddiadol a Deddfwriaethol ar "The Local Better Regulation Office \(Dissolution and Transfer of Functions, Etc.\) Order 2012" ar dydd Mawrth, 24 Ionawr 2012](#)

8. Dadl ar y Cynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol (60 munud)

NDM4902 Jane Hutt (Bro Morgannwg)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

Yn nodi'r Cynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol sydd wedi'i flaenoriaethu. Yn y cynllun hwn ad-drefnwyd y gwaith o gyflawni'r Cynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol a gyhoeddwyd yn 2010, er mwyn canolbwyntio ar wneud i'r system drafndiaeth weithio'n well i helpu i fynd i'r afael â thlodi, gwella lles a hybu twf economaidd.

Dogfen Ategol

Mae'r Cynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol wedi'i Flaenoriaethu a'r Cynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol ar gael drwy fynd i:

<http://cymru.gov.uk/topics/transport/publications/ntp/?lang=cy>

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

Gwelliant 1 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn gresynu nad oes gan y Cynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol weledigaeth glir ar gyfer cysylltu Cymru nac i leihau'r broblem gynyddol gyda thagfeydd ar goridor yr M4.

Gwellaint 2 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn galw ar Lywodraeth Cymru i adnewyddu ei Chynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol, gan gydgysylltu â Llywodraeth y DU, er mwyn manteisio i'r eithaf ar y cyllid sydd ar gael drwy'r rhwydwaith Trafnidiaeth Traws-Ewropeaidd.

Gwelliant 3 – Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn croesawu bod y cysylltiadau strategol rhwng y gogledd a'r de, a gynlluniwyd gan Lywodraeth Cymru'n Un, yn cael eu cadw yn y Cynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol ar ei newydd wedd.

Gwelliant 4 – Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn nodi effaith y toriadau difrifol yng ngwariant cyfalaf Cymru ar brosiectau trafndiaeth a'r angen i Lywodraeth Cymru nodi ffynonellau ychwanegol o gyfalaf at y diben hwn.

Gwelliant 5 – Peter Black (Gorllewin De Cymru):

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn gwrthwynebu'r bwriad yn y Cynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol i 'gynyddu

capasiti'r gwasanaeth awyr oddi mewn i Gymru' ar ôl 2015 ac yn galw ar Lywodraeth Cymru i ddatblygu strategaeth hedfan ehangach ar gyfer Cymru.

Gwelliant 6 – Peter Black (Gorllewin De Cymru):

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn cydnabod cyfraniad gwerthfawr darparwyr gwasanaeth trafndiaeth gymunedol ac yn galw ar Lywodraeth Cymru i amlinellu'r trefniadau cyllido ar ôl mis Mawrth 2012 fel mater o frys.

9. Dadl ar y Strategaeth Microfusnesau (60 munud)

NDM4903 Jane Hutt (Bro Morgannwg)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

Yn croesawu Adroddiad y Grŵp Gorchwyl a Gorffen Micro-Fusnes ac ymrwymiad y Gweinidog Busnes, Menter, Technoleg a Gwyddoniaeth i lunio cynllun ar gyfer gweithredu polisi a strategaeth Micro-Fusnes.

Dogfen Ategol

Mae Adroddiad y Grŵp Gorchwyl a Gorffen Micro-Fusnes ar gael drwy fynd i:

<http://cymru.gov.uk/topics/businessandconomy/publications/120118microbusinesrpt/?skip=1&lang=cy>

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

Gwelliant 1 – Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)

Rhoi pwynt 1 newydd ar ddechrau'r cynnig:

Yn nodi bod 331,400 o bobl yn gweithio i 193,010 micro-fusnes yng Nghymru ac yn gresynu wrth benderfyniad Llywodraeth Cymru i beidio â chynnwys cymorth ychwanegol ar gyfer microfusnesau yn ei chyllideb.

Gwelliant 2 – Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru)

Cynnwys ar ddiwedd y cynnig:

'sy'n cynnwys mesurau i leihau baich ardrethi busnes'

Gwelliant 3 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn nodi bod yr adroddiad, *Buying Smarter in Tougher Times*, yn cynnwys amcangyfrif Llywodraeth Cymru ei fod yn costio £20m i fusnesau gwblhau'r cam cyn-gymhwyso er mwyn cyflwyno cais ar gyfer contractau caffael cyhoeddus, ac mae hynny'n atal

microfusnesau rhag cystadlu.

Gellir gweld yr adroddiad (Saesneg yn unig) drwy fynd i:

<http://wales.gov.uk/docs/det/policy/110302agenda5en.pdf>

Gwelliant 4 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn nodi argymhelliad yr adroddiad y dylai Llywodraeth Cymru greu un brand cyfarwydd i gael mynediad at gymorth i fusnesau.

Gwelliant 5 – Peter Black (Gorllewin De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn croesawu argymhelliad yr adroddiad i leihau'r baich rheoleiddio ar ficrofusnesau ac yn galw ar Lywodraeth Cymru i:

a) gyflwyno polisi 'un i mewn ac un allan' ar gyfer rheoliadau sy'n effeithio ar ficrofusnesau; a

b) cyflwyno cymal machlud ar gyfer yr holl reoliadau newydd sy'n effeithio ar ficrofusnesau er mwyn asesu eu heffeithiolrwydd.

Gwelliant 6 – Peter Black (Gorllewin De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn galw ar Lywodraeth Cymru i sicrhau bod ei Strategaeth Micro-fusnes yn cynnwys darpariaeth i fynd i'r afael â manau gwan ar gyfer derbyn band eang fel blaenoriaeth er mwyn sicrhau bod gan bob micro-fusnes fynediad dibynadwy i'r rhyngrwyd.

Cyfnod Pleidleisio

Cynhelir Cyfarfod Llawn nesaf y Cynulliad am 13:30 Dydd Mercher, 1 Chwefror 2012